Standard Blank Book

No. 66

Journals Double $ and Cts. no Units
Cash Books " " " "
Day Books " " " "
S. E. Ledgers " " " "
D. E. Ledgers Full Page Form "
Long Day Books "
Records with Margin Line

In 100, 150, 200, 300 and 500 Pages

Made in U. S. A.

1951

Donor	In Memory of	Receipts	Paid
Martha Rinell + Family	Theodore Rinell Eleanore Toby	5 00	
Peter Pulkkinen	Matt Pulkkinen	2 00	
Ilberg Family	Mr + Mrs. Ilberg Henry + Edwin	3 00	
Mr + Mrs. Wm Kangas	Mr + Mrs. John Rantala	5 00	
Mr + Mrs. Tom Isaunkoski	Erkki Lyndon Margaret Isaunkoski	50 00	
Toivo, Elsa, Jimmie Simonson	Baby Simonson	10 00	
Helen Berg, Helen Hall, Mary Low,	Tom Berg Lester Hall	5 00	
Eleanor Veschuren	John Pentilla	5 00	
Koskinen Family	Grandpa + Grandma Kosto Grandma Koskinen	5 00	
Puusti + Jouppila	Mr. Lempi Puusti	5 00	
Iron Fellowship		5 00	
Lillie Clark	Jacksons	2 00	
Mr + Mrs John K. Jackson	Josephine Jackson Charles Thompson	5 00	
Transfer	from E. Rinell →	107 00	
~~Apr 20 1951 Mrs. E Simonson~~		2 a	~~107 00~~
Apr 20, 1951 Mrs. E. Simonson		2 00	
Mr. Victor Malen		2 00	
Mrs. Selma Lauker		2 00	
Mrs. Maria Puotinen		2 00	
May 3 1951 Mr + Mrs Toivo Simonson	Baby Simonson	38 18	
May 14 Friends	Mrs. Eklund	6 00	
" Peter Pulkkinen	Kaisa Pulkkinen	5 00	
June 12 1951 Bob Krieg Family	Mrs. Elva Craig	2 50	
June 17 1951 Toivo Simonson	Baby Simonson	5 00	
Interest		42	
July 9 1951 Mrs Tekla Virkkala	Mr + Mrs Carl Kalbach	25 00	
Mrs. Milga Virkkala	" " "	25 00	
Mrs. Emma East	" " "	25 00	
Aug 14, 1951 Toivo Simonson	John Jaakkola	2 50	
Helen + Mary Low Hall	John Jaakkola	3 00	
General Fund	Loan		200 00
Mr + Mrs. Victor Malen	Elias Piispanen	3 00	
		755.60	
Balance forward			555 60

			Receipts	Paid
	Balance forwarded		55 60	~~55 60~~
Sept 11, 195-	Mr. + Mrs. Jens Westrand	Anna Irene Rinell		
	- - - Uno Adrian	- - -	45 00	
	William Rinell	- - -		
Oct 5	Guil Fund	Loan	100 00	
	Offering Plates			44 00
Nov 2	Guil Fund	Loan	100 00	
Jan 195-	Interest		77	
	Prunstir Co.	Kitchen lights		38 18
			201 37	82 18
			82 18	
			219.19	

~~Total Receipts ~~ ~~219.19~~

~~Disbursements~~

Summary

Receipts	501.37
Disbursements	282.18
Balance	219.19

1952

1952

				Receipts		Paid out	
		Balance fwd		219	19		
		Donor	In Memory of				
Jan	21	Mr & Mrs J. A. Ivanikoski	Mr. Ivanykoski Emil Lindeen	50	70		
Jan	22	Rev. Kaskinen	Alter Candle Holders			50	66
Feb	21	General Fund	Candle lighters			2	00
Feb	28	Edwin Ross	Frank Ross & wife	500	00		
Mar	17	Ruben T Ross	Frank & Emma Ross	500	00		
-	24	Mr & Mrs Matt Jackson	Aunt & Mattila	2	00		
		- - A. A. Anderson		3	00		
		Wm Kauppi		2	00		
		Mr. Louissa Jarvin		1	00		
		Mr & Mrs A. Kaitera		4	00		
		Sarah E Hutchwright		1	00		
		Mr & Mrs F. Jolonen		2	00		
		Mr. Eliquis Williamson					
		Mr & Mrs. David Smith					
		- - E. Suntel		5	00		
		- - H. E Hendrickson					
		Mr. Lorna Ullrich					
		Mr. Florence Harris		5	00		
		Mr & Mrs. Howard Dorman		3	00		
		- - Clarence Short		5	00		
		- - John E Elliott		5	00		
		Lillie Clark		2	00		
		Mr & Mrs. John F. Jackson		3	00		
		- - John Eskman		5	00		
		- - Otto Buuinala		2	00		
		- - Geo Anderson					
		- - Henry Niemi					
		- - Walter Johnson					
		- - Aug. Rintala		6	00		
		Mr. Lydia Hyrkas					
		- Anna Laity					

	Donors	In Memory of	Receipts	Paid Out
		Aurora Mattila		
Mar 24	Eastern Employees		15 00	
	Mr & Mrs. Emil Nyman		3 00	
	Ida Karhuvaara			
	Mrs. Anna Halonen		1 00	
	" Selma Jaki		1 00	
	" Wm. Kangas		1 00	
	Mrs. Nilson Stine		3 00	
	Olga Moore			
	Mr. & Mrs. N. G. Nilson & Bill		3 00	
	Mr. & Mrs. G. A. Hellberg		5 00	
	" " N. P. Thompson		2 00	
	Mr. & Mrs. Victor Malen Sr.		5 00	
	" " N. Pettinson		1 00	
	Aurora Club		5 00	
	Mrs. Edna (Karhuvaara) Short		4 00	
	Mrs. Mrs. Neb (Karhuvaara) Ballinger			
	John A. Olsen		3 00	
	Olga Jauppila		5 00	
Mar 24	General Fund	Loan		175 00
	Alfred Punsti	Aurora Mattila	5 00	
	Laina Punsti	" "		
	A. Friend	" "	1 00	
	Ladies Aid	" "	2 00	
Apr 6	Mr. & Mrs. Oscar Paavola	" "	1 00	
Apr 13	Mrs. D. Twombly	Mr. & Mrs. Ilberg	3 00	
	Mrs. Helen Berg	Kinger Eino Ilberg		
	Mary Lou & Helen Hull	Adam Berg	5 00	
		Lester Hull		
	Mr. & Mrs. Wayne Astorby	Mr. Rahkonen	20 00	
		Mrs. Backlen		
Mar 1	Martha & Edwin Rinell	Thos. Rinell.	52 84	
		Eleanor Toby		
Mar 24	Rev J. A. Koskinen	Alter vases		52 84

Receipts Paid

		Balance Fund		
June	3	General Fund		175 00
		Donors	In Memory of	
July	18	Mr & Mrs. Emil Simonson	Marie Puotinen	250
		" " Henry Stenholm		300
		Mrs. Helen Berg		300
		Helen & Mary Lou Hull		
		Mr & Mrs. Jacob Simonson		500
		Jimmy & Johnny		
		Erwin & Martha Rinell		200
		Mr & Mrs. G. A. Hellberg		500
		" " Ingvald Simonson		300
		" " Harold Niemelin		200
		" " Melvin Hartill		200
		Mrs. Lilly Lofgren		200
		Mr & Mrs. A. A. Andersson		200
		" " John K. Jackson		300
		" " J. A. Juonikoski		200
		" " John Ortman & Eva		700
		" " Fabian Salonen		200
		" " P. J. Morrison		200
		" " Kenneth Lampi		200
		& Eugene		
		Mrs. Anna Leinassar		100
		Mr & Mrs. Abram Kaitala		300
		" " Geo. Bakkila		500
		Eino & Sylvia Mattson		1000
		John & Jennie Niemela		
		Mr & Mrs. L. R. Phillips		500
		Mrs. Lillie Clark	Jackson Family	500
		Interest		690
		Aurora Club	Marie Puotinen	200

		Donor	In Memory of	Receipts	Paid Out
Aug	5	Lillie Clark	Maria Puotinen	2 00	
Aug	5	Lillie Clark	Jackson Family	3 00	
Aug	31	Bethany Society	Maria Puotinen	2 00	
Sept	17	Lillie Clark	Jackson Family	16 00	
Oct	9	Leo. Ross	Frank + Emma Ross	500 00	
✓	22	Mrs O.E. Hansen + Bob	Ida Johnson	5 00	
✓		Mrs. Oscar Johnson	— —	2 00	
✓	✓	Mr + Mrs Ralph Backman	— —		
✓	✓	— Ernest Larson	— —	5 00	
✓	✓	— Kenneth Lampi	— —		
✓	✓	Aili + Ensio Salmen	— —	2 00	
✓	✓	John Kangas family	— —	2 00	
✓	✓	Mr + Mrs. Emil Simonson		2 00	
✓	✓	— Toivo Simonson		3 00	
✓	✓	Mrs Ellen Herlin	— — —		
✓	✓	Mr + Mrs O. Soud	— —	10 00	
✓	✓	— W. Herlin	— —		
				2,289 13	280 50
		Balance 204.63			
Nov	3	Bethany Society		25 00	
	7	J. Victor Maki	Emma Maki	17 51	
		Building Fund			25 00
Dec	8	Mr + Mrs. Victor Malen	memorial Window	200 00	
		Bethany Society		200	
				2533 64	305 50

Summary

Balance 1951 + Receipts 1952	253364
Disbursements	30550
Balance	222814

Books audited + found correct January 19, 1953

Irene E. Simonson

Linden D. Thompson

1953

				Receipts	Paid out
		Balance fund		2228 14	
		Donor	In memory of		
Jan	15	Ladies Aid	Mrs. John Pintlila Mrs. Ida Johnson Mrs. Hanna Herlin	6 00	
Jan	15	Mrs. Victor Malm Jr	Memorial Window	135 00	
"	15	Interest		16 75	
	19	Lillie Clark	Jackson Family	17 00	
Feb	10	Mr+Mrs. Toivo Simonen	Mrs. Rickkola	3 00	
		" " J.K. Jackson	" "	300	
		" " A. Anderson	" "	200	
		" " Jack Wood		5 00	
Feb	14	Mr+Mrs. Emil Simonen	Martha Kooki	2 00	
"	"	" " Uno Adrian	" "	2 00	
"	"	" " Toivo Simonen	" "	3 00	
		Mrs. Anna Laiti	Window	300 00	
		A. A. Anderson	Window	300 00	
		Malm Family	Pews	126 00	
		Mr+Mrs. Mike Hoggren	"	126 00	
		Ben Rickkola	"	126 00	
		Mr+Mrs. Sulo Rinne	"	126 00	
		Brauner Family	"	126 00	
		Mr+Mrs. Oscar Lakti Mr+Mrs. N^m Kauga	"	126 00	
		Mrs+Mrs Archie Rickkola	"	126 00	
		Mr+Mrs. Lauri Perrin	"	126 00	
		" " Edward Palmtree	"	126 00	
		John Risto Family Carl Ilonen Family	"	126 00	
		Mrs. John L. Mattson	"	126 00	
		Mr+Mrs Hjalmar Koskela Elmer Koskela	"	126 00	

	Donor	In Memory of		Pd out
	Mr. + Mrs. Chas Loukas	Pews	84 00	
	Mr. + Mrs. Chas Anderson	–		
	John Oja	Mrs. Matilda Oja	126 00	
	Mr. + Mrs. Axel Williams	Josephine + Chas. Williams	126 00	
	Mrs. Helen Berg	Sam Berg		
	" Helen Hull	Lester Hull	5 00	
	Marg Lou Hull			
	Mr. + Mrs. Wayne Osterby	Mr. Rahkonen Mr. Backlin	20 00	
	Lillie Clark	Mr. + Mrs. Jackson	5 00	
	Jenny Simonson	Grace Lily Simonson	126 00	
	Mr Sylvia Oja		10 00	
	Mrs. J. A. Hill		20 00	
	Mr. + Mrs. John K. Jackson	Pews	126 00	
	Mr. + Mrs Sigfrid Axelson	–	126 00	
	Mr. + Mrs. Aug. Rinne	–	20 00	
	Mr. + Mrs. F. Salonen	–	63 00	
	Shears + Co.	Pews		1000 00
	Mr. + Mrs. Fred Simonson	–	126 00	
	Mr. + Mrs. Nestor Silver	–	50 00	
	Richard Riippa	–	31 50	
	Mr + Mrs. John Ostman	–	126 00	
	Mr. + Mrs. M. H. Hartell	–	126 00	
	Mr. + Mrs. Abram Kaitara	–	42 00	
20	Building Fund	on Loan Windows	400 00	
	Mr Lillian Loftgren	Pews	126 00	
	Mr + Mrs. Wayne Quonola	–	126 00	
24	Martha Runnell	–	51 00	
	Mrs. Lempi Nelson	–		
28	Mr. + Mrs. A. Rinne	–	31 50	
May 1	Frank & Ross	Frank + Emma Ross Main Entrance	381 00	

				Receipts	Paid
May	15	~~Building~~ Fund	Windows	650 00	
	15	Nicolai Neppach Co.	Window Casings		619 70
	15	Nicholson Valley Frt.	Freight		5 93
	19	Nicholson Valley Frt.	Refund	5 93	
	19	Convention Fund	Loan		100.00
	20	Helvie Silver	Windows	630 00	
	28	Laina Punati	Pew.	126 00	
	28	Peter Pulkkinen	"	35 00	
	29	Andrew Hunter	Pew	126 00	
June	1	Mr. & Mrs Aug Rinne	Chancel Lights	60 00	
"	1	Lillie Clark	Mr. & Mrs. Jackson	10 00	
"	4	Victor Silver	Pews	13 00	
"	4	Allie Palmeen	Pews	25 00	
	5	Abram Kaitara	~~Pews~~ Windows	40 00	
	8	P. C. Morrison	~~Pew~~ Window	65 00	
	8	Mr & Mrs. Adolph Kooki (Maria Punotinen)		5 00	
	11	Mrs. Herman Larson	Baptismal		
		Allan Larson	Font	160 00	
	23	Hayne Simonson	Pews	126 00	
July	6	Lillie Clark (Kneeling Pad)		110 00	
"	6	Convention Committee (Loan)		100.00	
		Interest		32 69	
	6	Astoria Granite Wks			785 00
	8	Nicolai Neppach Co. (Chancel)			1006 81
	11	Mr. & Mrs. Aulo Rinne (In memory of Hayne Rinne)		137 ~~139~~ 19	
		(Missal stand - Communion Rail - Communion Tiller - Candle Lighter)			
	11	N. P. Fuller & Co	Windows		2298 30
	13	Parish Supply Store			137 19
	20	General Fund (Organ Fund)		600 00	
		(Lerback - Hallenbeck - Olsen)			

Report Oct 11, 1953

Balance 1952	2228 14	
Income 1953	8111 06	
		10339 20
Paid Out		5942 93
Balance		4396 26
Income from Pews	3859 50	
Paid Shearer & Co.		1000 00
Balance		2859 50
Income from Windows	4633 00	
Paid Fuller & Co.		2288 30
Balance		2344 70
Organ Fund	600 00	
Kneeling Pad	110 00	
Paid Nicolai Neppac. Window Casings		619 70
Paid Nicolai - Neppac Communion Rail		1006 81
Astoria Granite Works		785 00

		Martha Rinell Pews	176 00	
		Lempi Nelson	75 00	
		Ellen Herlin	25 00	
		Don Rinell	5 00	
		Eric Hauke (A. Reis)	5 00	
		Ellen Herlin	16 00	
Oct	13	Building Fund (Kneeling Pads)		110 00
"	16	N. P. Fuller & Co.		1116 10
		Lillie Clark Alter Cloths	193 00	
		Mrs. Nena Stine In memory of Mr & Mrs. Jack Moore	10 00	
		Miss Olga Moore	15 00	
		Walter Moore	20 00	
		Mr & Mrs. Matt Jackson - Mr. & Mrs. John Jackson	10 00	
		Mrs. Lillie Clark	6 00	
		Mrs Jennie Bambley Mr & Mrs M. Salow	5 00	
		Phillip Salow	5 00	
		Mr & Mrs. Albert Olson Mr & Mrs John Jantila	15 00	
		" " John Burkala	15 00	
		Mrs. Ida Satka	15 00	
		Chas - Alfred - Alex Jantila	45 00	
		Miss Hilma Lindberg Mr & Mrs. N. Lindberg - - N. Helander	10 00	
		Mr & Mrs. R. Van Ordal Mr & Mrs J. D. Van Ordal	5 00	
		Mr & Mrs Arundell Harlow Mr & Mrs. John Jackson	5 00	
		" " Andy Anderson Josephine Lizardus	10 00	
		Mrs Jennie Mertz Mr & Mrs John Pentilla / Matt Halonen / John Mertz	5 00	
		Mr & Mrs. A. Jarvi Mr & Mrs Aug. Hendricken	5 00	
	30	Mr & Mrs L. O. Petrie Communion Rail	400 00	
Nov	4	Purusti & Co.		79 53
		Toivo Simonen In memory of John Hautanen	5 00	
		B. F. Shearer & Co. Pews		3080 00
		C. S. Webster In memory of John Hautanen	5 00	

		In Memory of			
12-28	Leona + Jeanne Koski	Walfred Koski	10 00		
	Mr. + Mrs. J K. Jackson	Walfred Koski	3 00		
	Mr. Ed Parsons	Mr + Mrs. Richard Johnson	3 00		
12 28	Mr. H. B Johnson	Alter Clocks			34 44
	Jacob Pekala (Hymn Board)		100 00		
			11058 20	10363 00	
			10363 00		
		Balance	695 20		

1952	Balance	222814
1953	Receipts	883006
		11058 20
	Disbursements	10,703
		805 20
	Transfer to Bldg Fund	110 00
	Balance	695.20

Books audited and found correct This 20th day of January, 1954.

Irene E Simonson
Lulu D Thompson

1954

	Balance fwd		695 20	
	In Memory of			
	Emil + Maria Simonson	Eric Aja		
	Toivo + Elsa Simonson	" "		
	Henry + Mildred Simonson	" "		
	Hulda + Fred Jessen	" "		
	Arvid + Alma Simonson	" "		
Jan 5	Wm + Mildred Simonson	" "		
	Naimo + Edna Simonson	" "	20 00	
	Lempi + Ernest Larson	" "		
	Fred + Irene Simonson	" "		
	Hilma + Ralph Backman	" "		
	Hugo Simonson	" "		
	Esther + Kenneth Lempi	" "		
	Arne Simonson	" "		
		Eric Aja	3 00	
Jan 6	Ina Cameron	Windows	10 00	
	Interest		20 71	
	Nestor Silver	In memory of Ida Smith	1 00	
	L. O. Petrie	Communion Rail Outside Cross	220 00	
Feb 5	Ina Cameron	Windows	10 00	
Feb 8	Mrs. H. B. Johnson	Alter cloths		31 74
Mar 2	Mrs. H. B. Johnson	" "		50 00
Mar 3	Railway Express			2 27
Mar 5	Railway Express			3 00
Mar 9	Mrs. H. B. Johnson	Alter Cloths		18 81
Mar 16	Ellen Herlin	Pews	50 00	
Mar 24	Ina Cameron	Windows	10 00	
Mar 24	Railway Express		~~2 81~~	2 81
Mar 30	General Fund	(Loan)		215 00
Mar 31	Helen Berg, Helen Hall, Mary Lou Hull	In memory of ~~Helen Berg~~ Peter Hall	3 50	
	Alarik Andersson			

			In Memory of		
Apr	5	Ina Cameron	Windows	10 00	
"	18	Oja Family	Erick Oja	68 00	
		Amanda Hutoren	Vetna Gladys Emil Hutoren	3 00	
		Helena Berg, Hella & Mary Lou	Lester Hill	5 00	
		Jackson Family	In Memory	5 00	
		(Mr & Mrs. John Jackson - Mr & Mrs. John Iwonski)			
			General Fund	215 00	
May	4	General Fund Loan			100 00
May	12	Ina Cameron	Windows	10 00	
	12	Helvie Silver	(In memory of Augusta Silver)	5 00	
June	21	Ina Cameron	Windows	10 00	
		Lillie Clark	Jimi Iwonski	5 00	
		Elsie & Helvie Silver	Elsie Anderson	5 00	
July	31	Helvie Silver	Working Silver	5 00	
"	"	Mrs Mr Ralph Vinson	Zilda Johnson	2 50	
"	"	Ina Cameron	Windows	10 00	
		Interest		7 38	
Aug	20	Building Fund Loan			300 00
Sept		Ina Cameron	Windows	10 00	
		Ina Cameron	"	10 00	
		Ladies Aid	In memory of Zilda Johnson	2	
Nov	5	Ina Cameron	Windows	10 00	
"	12	Ina Cameron	Windows	10 00	
Dec	2	Pacific Coast Stamp Works	(Nana Pleaters)		135 28
Dec	10	Ina Cameron	Windows	10 00	
		Mrs. Ed Carson	In Memory Mr & Mrs Richard Johnson	3 00	
		Interest		6 43	
		Helmer & Elsie Silver	In memory of Mr & Mrs Silver	10 00	
				1480 72	858 91
				858 91	
			Balance	621 81	

Easter Memorials

1952 Balance	695 20
1953 Receipts	785 52
	1480 72
Disbursements	858 91
Balance	621.81

Jan 20, 1954
Audited & found correct
Ingie Aspen
Mae Saikila

1955

		Balance fwd		621 81	
Jan	13	Ina Cameron	Windows	10 00	
	13	Church Choir	Organ fund	75 00	
Feb	7	Ina Cameron	Windows	10 00	
		~~Mr & Mrs. Sallila~~		5 00	
		Mr & Mrs. Sallila	Organ	1 00	
		Helen Berg, Helen Hall, Mary Law		3 00	
		in memory Sam. Berg - Lester Hall			
		Lillie Clark - E.E. Jackson		30 00	
		in memory Memory Amanda + Jackson			
4	9	Wayne Ajo	Organ	5 00	
		Ina Cameron	Windows	20 00	
		Helen + Elsie Silver	John Silver	10 00	
April	4	Church Choir	Organ Fund	60 77	
		In memory of Esther Lamont			
May	16	Telephone Workers	Organ	10 00	
		A.A. Anderson Mrs. Geo. Anderson	-	3 00	
		Mr. + Mrs. J.K. Jackson	-	5 00	
		Mr. + Mrs. P.J. Morrison - Kate Erickson		5 00	
		- - Michelson	-	25 00	
		- - V.E. Malin	-	3 50	
		Church Choir	Organ Fund	44 29	
June	14	Church Choir	" "	30 00	
		Mr + Mrs. E. Sallila	"	70	
July	1	Organ Fund			868 26
		Interest		6 71	
		Mr + Mrs. G.A. Helberg	in memory of A.A. Anderson	10 00	
		- - Emil Simonsen	" "	2 00	
		- - A.E. Kaitera	" "	3 00	
		- - Aug Rintala	" "	2 00	
		- - Henry Niemi	" "	2 00	
		Mrs. Lydia Hyrkas	" "	1 00	
		Mrs. Ida Korhonaara	" "	1 00	

July	27	Ivivo Simonson	In memory of A.A. Anderson	10 00
Dec	27	Genl Fund	Loan May 4, 1954	100 00
	27	Ingrid Anderson		5 00
	27	Mr Ed Parsons		2 00
		Mrs. A.A. Anderson	In memory of A.A. Anderson	26 00

1954 Balance	621 81
1955 Receipts	526 97
	1148 78
Disbursements	868 26
Balance	280 52

Jan 13-1956
Audited and found correct.
Chas Hubbell
Myrtle Aspen

1956

Jan 1	Balance fwd	280 57	
	Building Fund (Wayne Awbka)	100 00	
	Mr & Mrs A.A. Anderson (Mrs Jobe)	2 00	
	Interest	1 44	
10	Rosemary Maline Communion Cloth		26 43
Mar 27	Elmore Girls (Astor Johnson)	5 50	
	Mr + Mrs H J. Kujala — —	2 00	
	Helvie + Elsie Astor — —	5 00	
	Mr + Mrs V. E. Myhra — —	5 00	
	Mens Brotherhood — —	5 00	
May 14	Mathis Cabinet Shop (Hymn Board)		45 00
June 10	John Juopperi	10 00	
	Elna Johnson Astor Johnson	3 00	
	Mr + Mrs Joe Nichols — —	1 00	
	Anna Filby — —	1 00	
	Interest	3 10	
	In Memory of J. Rappala		
	R.O. Simkuber	3 00	
	Mr + Mrs L O Perry	10 00	
	Ethel Buchanan	1 00	
	Mr + Mrs Wm Seaborg	3 00	
	Nelma Anderson	3 00	
	Mr + Mrs Vic Olson	5 00	
	Dr + Mrs R. L. Johanson		
	Elizabeth Johanson		
	Clatsop Post #12	2 50	
	V - F - W.	2 50	
	Mr + Mrs G A Hellberg	10 00	
	Mr + Mrs N R Thompson	1 00	
	Thompson Sea Foods	5 00	
	Mr + Mrs R Falk	4 00	
	— — — A. Wilcoxen		
	Mrs Anna Filby		

1956

Mr + Mrs J. Jensen	200
Dr R. Miller	500
Mr + Mrs V. Mogenson	300
Ingrid Lugnet	100
Mr + Mrs. John Palo	200
Dental Society	2500
Dr + Mrs E. Palmrose	500
Mr + Mrs. Ivan Dahlgren	200
" " E. Sorensen	500
" " C. Sommerset	300
Amy - Ivan - Alice	300
Mr + Mrs. Joe Nichols	100
" " Joe Rubens	100
" " N. Ohler	100
Anonymous	300
In memory of 2 Women	
Martha Rinell	100
Espen Rinell	100
Ellen Hyrkin	500
Mr + Mrs. L. A. Perry	500
Mr + Mrs. A. Koskela	300
" " Geo Bakkila	500
Roy Hansen	
Mr + Mrs. G. G. Hillberg	600
Elsie + Hilma Silver	500
Mrs Signe Jolma	200
Mr + Mrs Mike Haggren	200
Elina Haggren	200
Mr + Mrs. K. Kaarna	100
" " Roy Coleman	200
" " Emil Johnson	500

1956

Mr & Mrs. A. Axelson	2 00	
" " Ted Heilala	2 00	
Arva Laity	1 00	
Mr & Mrs. Matt Jackson	1 00	
" " W.R. Thompson	1 00	
In memory of Nestor Silver		
Mr & Mrs. J. Ostman	5 00	
" " Oscar Lampi	3 00	
Mrs. Hannah Olson	1 00	
" Frank Reitz	1 00	
Mr & Mrs. H. Lampi	2 50	
Carl Ostman	2 50	
Land fund Loan		300 00
Name Plate (Suokko)		5 30
In memory of Martha Korpela		
Aurora club	5 00	
Lillie Anderson	3 00	
Mr & Mrs L.O. Perry	5 00	
" " Arthur Manuela	5 00	
" " E. Nicholson	2 00	
" " Geo. Olson	1 00	
Nelma Anderson	3 00	
" " Wm Seibert	5 00	
Mrs Kate Erickson	2 00	
Mr & Mrs P. Morrison	2 00	

1956

In memory of

Martha Korpela	
Mr + Mrs. A. Koskinen	5 00
Mr. Leona Koski	
Mr + Mrs. J. L. Mattson	
" " A. Pennell	6 00
" " N. J. Erickson	
" " J. A. Jaupila	2 00
" " Vic Alson	
" " Rudy Volk	
" " Ted Tilby	
" " John Palo	10 00
" " Emma Tilby	
Mrs. Elizabeth Johnson	
Mr + Mrs. E. Asquith	5 00
" " L. M. Spalding	5 00
" " E. Hammerat	2 00
" " John Korpela	25 00
" " Earl Erickson	5 00

In memory of

Mr + Mrs. Richard Johnson	
Mrs Laina Parsons	3 00

1955 Balance	280 52
1956 Receipts	423 04
	703 56
Disbursements	76 73
	626 83
Bond fund loan	300 00
	326 83

June 17, 1957

Audited & found correct Elsie Northberg

1957

Jan	Balance fund	326 83
	Interest	1 65
	In memory of Johanna Silver	26 00
	Mary Ranta, Ted Ranta	20 00
	Oscar Lampu	3 00
	Mr J Mustu, Mr & Mrs H Halonen	3 00
	John & Agnes Stiebe	3 00
	Elsie & Helvi Silver	5 00
	Mrs Nestor Silver, Gussie Silver	5 00
	Mr & Mrs J. Ostman, - - - & J. Kerttula, Eva Ostman	5 00
	In memory of Eph. Laakkonen	
	A. Puusti	2 00
	Mr & Mrs L O. Perrin	5 00
	H. H. Ostrom	5 00
	Peter Glein	3 00
	In memory of Olga Mattson	
	Mr & Mrs L O. Perrin	5 00
	Alfred Puusti	3 00
	Mr & Mrs V. Makela Sr	5 00
	Mrs. Jennie Gamble	2 00
	Mrs Frank Evershart	10 00
	Hildred Milde	10 00
	A. Kaitera	
	In memory of Mrs Ida Anderson	
Feb	Mr & Mrs L O. Perrin	5 00

In memory of Mrs Ida Anderson		
Lillie Clark		
Edward Jackson		
Mr + Mrs Matt Jackson	4 00	
Hilma Lindberg		
In memory of Nina Silver		
Victor Silver + family	4 00	
Amanda + Ann Silver	3 00	
In memory of Mr + Mrs John Silver		
Hilbie + Elsie Silver	5 00	
In memory of		
Clarity + Ida Anderson		
from Family	5 00	
In memory of		
Jennie + Wm Malmberg		
from Mr + Mrs Wm A. Malmberg	10 00	
4-4-57 Organ Fund Loan		45 00
Mrs. Fred Montag	3 00	3
In memory of Victor Silver		
Alfred Pucetti	2 50	
Mr + Mrs J. K. Jackson	3 00	
Elsie + Hilbie Silver	5 00	
Mr + Mrs Walter Anderson		
" " C.H. Abrahamson		
" " R L. Jones	8 00	
" " V L. Rooks		
" " S Axelson	1 00	
" " John Olsson	2 00	
Oscar Lampi	3 00	
Mrs H. Ranta	1 00	
Ted Ranta	1 00	

In memory of Victor Sibul			
Ruth + Ben Butler		3 00	
Mr + Mrs. Ed Hansen		2 00	
In memory of Peter Pulkkinen			
Mr + Mrs J. K. Jackson		3 00	
In memory of Jennie Nurmi			
Mr + Mrs. Leif Erickson		5 00	
" " J K. Jackson		5 00	
" " Rolf Klep		10 00	
Parpala Estate		500 00	
Parsonage Parpala Estate Interest		4 34	200 00
7/26/58 Organ Fund Loan			50 00
Parsonage Fund (Greta Malen)			200 00
Parsonage Fund Greta Malen			200 00
Organ Fund Loan			25 00
General Fund Loan		300 00	
In Memory of John Riste			
Fred Hinn		1 00	
George Nurmi		1 00	
Mrs Ida Koski		1 00	
Mrs + Mrs. John Hinn		1 00	
" " Paul Saloner		1 00	
" " John Ostman		3 00	
" " Emil Simonson		2 00	
Mrs. Ellen Herlin		2 00	
Mr + Mrs Sulo Rinne		5 00	
" " Gus F. Anderson		10 00	

In memory of John Rasta	
Mr & Mrs. J K. Jackson	3 00
" " Matt Jackson	2 00
Mrs S. Axelson	2 00
Mr & Mrs. Wayne Asterby	2 00
" " Ed Jackson	2 00
Fred Simonson	2 00
Mr & Mrs. Don Herlin	5 00
Alex Seabury	1 00
Ben Richards	1 00
Mary Lake	1 00
Kate Asbury	1 00
Henry Ostrom	3 00
In memory of	
Mr & Mrs. Richard Johnson	
Laina Parson	3 00
Interest	5 61

Memorial Receipts	726	50
Interest	11	60
General Fund Loan	300	00
	1038	10
Balance 1956	326	83
	1364	93

Paid Out

Organ Fund Loan	170 00
Parsonage Fund (Garfield)	200 00
Greta Malan	400 00
	720 00
Balance	644 93

Audited and found correct
January 17, 1958
Roy O. Hansen
Fred A. Kellogg

1958

Jan 1	Balance forward	644	93
Jan. 30	In Memory of Maria Risto (Mrs. John)		
"	William Anderson	1	50
"	Wayne Saxberg	1	00
"	Mr. & Mrs. S. Axelson	1	00
"	Andrew & Sylvia Eskola	2	00
"	Paul Palonen family	5	00
"	Fanny & Oscar Salmi	2	00
"	Mr. & Mrs. Jacob Jolma	2	00
"	Mrs. Sofia Lepisto	1	00
"	Mrs. James Rainey Mrs. Martha Rinell Erwin Rinell	3	00
"	Stat. Co. Health Dept. Staff	6	00
"	Mr. & Mrs. John Ostman	3	00
"	Mrs. Harry Ey	5	00
"	Mrs. Ellen Herlin	2	00
"	Mr. & Mrs. Matt Jackson	2	00
"	Mrs. Ida Kaski	5	00
"	Mr. & Mrs. D. Twombly Mrs. Ingrid Anderson Mr. Harold Seberg	5	00
"	Mr. & Mrs. Lauri Aarnio	5	00
"	Mrs. N. Silver & Anne Silver	3	00
"	Mr. & Mrs. Albert Lahan	2	00
"	Mrs. Mary Lake	1	00
"	Mr. & Mrs. Don Herlin Mr. Palmer Herlin, Jr.	5	00
"	Mr. & Mrs. Harold Niemelin	3	00
"	Axel Seeberg	2	00
"	Alfred Ruusti	3	00
"	Fritz and Pyrne Westman	3	00
"	Mrs. Rabell	1	00

cr. 2-9-43 db.

Jan	30	In Memory of Maria Risto (continued)		
	"	Mr. & Mrs. Parviainen	2 00	
	"	Mr. & Mrs. Melvin Hartill	3 00	
	"	New Hymnal (3.85) Edwin & Adele Haapala and children		
			724 43	
Feb.	14	Loan to Parsonage Fund (Greta Malen)		200 00
"	17	In Memory of Geo. Bakkila:		
"	"	Martha & Erwin Rinell	2 00	
"	"	Mr. & Mrs. J. K. Jackson	2 00	
"	"	Mr. & Mrs. Matt Jackson	2 00	
"	"	Mr. & Mrs. Erick Schmidt Mr. & Mrs. Leo Larson	7 00	
"	"	Helmi & Heinie Kujala	3 00	
"	"	Mr. & Mrs. Oscar Lahti	3 00	
"	"	Mr. & Mrs. O. M. Johnson	2 00	
"	"	Mr. & Mrs. Lauri Lerno	5 00	
"	"	Friends & Neighbors (no names)	9 00	
"	"	Mr. & Mrs. Albert Lokan	2 00	
"	"	Mr. & Mrs. Neil Erickson	2 00	
"	25	Mr. & Mrs. V. Wm. Sederberg Miss Hannah Sederberg	3 00	
"	"	Mrs. Lillie S. Anderson	5 00	
"	"	Mr. Ed. Norgard Mrs. Helen J. Van Welde	10 00	
"	"	Lillie Clark Ed. Jackson	5 00	
"	"	Mr. & Mrs. W. R. Thompson	2 00	
"	25	For Maria Risto, from Ed. Jackson	5 00	

93 43

Mar. 30	In Memory of Geo. Bakkila:			
"	Mr. & Mrs. Henry Simonson	2 00		
"	Mr. & Mrs. Toivo Simonson	5 00		
31	Soles - piano lamp			4 86
Apr. 6	Easter Memorials:-			
"	Mr. & Mrs. Victor Silver - by the family	5 00		
"	Alarik & Ida Soderman - from M.D. Hartill family	3 00		
April 25	To "The Book Concern" for 100 hymnals			394 12
	In treasury 4/30/58	209	45	
May 15	Received from Hymnals	229	90	
May 24	Mothers Day Memorial for Mrs. John Silver from Elsie & Helen Silver.	5. 00		
June 22	In Memory of Edward Ring from Zion Luth. Church	2 00		
June 1st thru Sept. 7th	Organ Fund Payment on Loan	58	91	
Sept. 14	Fisher Bros. (aluminum tubing)			1 89
Sept. 14	Brookfield's (plywood)			7 78
Sept. 21	Received from Hymnal Sale	23	25	
Nov. 19	Purchase of "In Memory of" book			37 01
Nov. 19	In Memory of A. Kaitera:-			
"	Mrs. Lillie S. Anderson	5.00		
"	Mrs. Victoria Lundholm	1.50		
"	Roy Hansen & Anna Bakkila	10.00		
"	Mr. & Mrs. Henry Parsinen	2.00		
"	Mr. & Mrs. Matt Jackson	2.00		
"	Mr. & Mrs. S. Adelson	1.00		
"	Mr. & Mrs. Ole Luoma	3 00		
"	Mr. & Mrs. Henry Niemi	2 00		
"	Mr. & Mrs. Oscar Lahti	2 00		
"	Ellen Anderson (Deceased)	1 00		

Dec. 14	To apply on Organ Loan Fund	54.99
	Interest on deposit for ½ year	4.59
Dec. 27	To apply on Organ Fund (final payment)	6.10
Dec. 28.	From Mrs. Lana Parsons in memory of her parents	2.00
Dec. 28	Received from Hymnal sale	13.85
Dec. 28	Hymnal (sic) in memory of Mr. & Mrs. Clark Soderman from Hartill family	3.85
Dec. 31	Interest for June thru Dec. on bank account	6 02
	balance in acct on 12/31/58	# 602 73

Receipts for 1958

Memorial Fund Receipts	205.85
Sale of Hymnals	267.00
Final payment on Organ Fund Loan	120.00
Interest for year	10.61
Balance from 1957	644.93
total	# 1248.39 ✓

Disbursements - 1958

Loan to Parsonage Fund	200.00
Other bills	445.66 ✓
total	# 645.66

Balance on hand 12-31-58 # 602.73

Jan 19, 1959
Audited
Inpi Aspen

Memorial Fund - 1959

Balance forward #602.73

Feb. 28	In Memory of Mrs. Adolf (Maria) Kaski		
"	Mr & Mrs. Oscar Lahti		2 00
"	" " Emil Simonson		2 00
"	" " Kenneth Lampi		3 00
"	" " W. C. Barrett		2 00
"	" " Elmer Blomquist and Mrs H. Blomquist		5 00
"	" " Eric Hauke		2 50
"	" " J. K. Jackson		2 50
"	" " Ernest Brown		5 00
"	" " Oscar Salmi		1 00
"	" " Edwin Hansen		3 00
"	" " J. A. Hanson		2 00
"	" " A. E. Gross		8 00
	" " D. L. Campbell		
	" " C. V. Hedeen		
	Mrs. Marie Westersund		
"	Mr & Mrs. Elmer Lager		5 00
"	" " George Holt		
	" " George Niemi		
"	Mrs. Belle Austin		1 00
"	Mrs. Theo. Rinell and Erwin Rinell		2 00
"	Mr. James Henderson		5 00
"	Miss Hannah Seeberg & Kenneth Seeberg		1 00
"	Mrs. Hildegard Dierkising		5 00
"	Mr & Mrs John Hill		
	" " Bob Craig		
	" " Victor E. Malen		
	" " Wm. Malmberg		
	" " Vilja Malen		

(list continued on page)

	28	Mrs. & Mrs. Francis Connolly		
	"	Mr. & Mrs. George Sjolund	14 00	
		In Treasury - Feb. 28, 1959	673.73	
Mar.	15	In Memory of Mrs. Maria Koski from Mr. & Mrs. Anska Koski Box 294, Mowhawk, Mich.	5 00	
Mar.	24	In Memory of Mrs. Johanna Bishop (Risfaran) from Mrs. S. Axelson	1 00	
Mar.	29	Easter Memorial - Eph. Laakkonen from Mrs. Eph. Laakkonen and Mrs. Glenn Klein	5 00	
April	5	In Memory of Mrs. Maria Koski from Mr. & Mrs. John Koski Box 126, Ewen, Mich.	2 00	
Mar.	29	Easter Memorials to Augusta and John Silver from Miss Clara Silver	5 00	
		Miss Helvie Silver	5 00	
"	"	Easter Memorial to Gerry Olson & Charles Laura - from Ila Olsen	5 00	
"	"	Easter Memorial to Mr. & Mrs. John Risto from B. J. Risto and Carl Tolonen Families	5 00	
Oct.	31	In Memory of Arthur Joki from Fannie Hollenback - Bessie Hill	3 00	
Oct.	31	Fisher Bros. for Arvin Heater		27 96
Nov.	23	Memorial - Aurora Club -	5 00	
		Electrolux (Purchase)		94 75

Dec. 12	In Memory of Anna Johanna Kaitera:	
"	Ed. Kaitera & Family	2 00
"	Mr. & Mrs. Matt Jackson	2 00
"	Mr. & Mrs. L.O. Perne	5 00
July	Interest	8 05
	Balance on acct on 12/20/59	731 78

Receipts for 1959		
Cash on hand	602	73
Memorials for 1959	121	00
Interest for 1959	8	05
Total	731	78

Disbursements - 1959		
Arvin Heater	27	96
Electrolux	94	75
Total Expenses	122	71

Balance on hand 12-20-59	609	07

1-8-60 Audited and found to be correct
Mrs G. H. Jula

Memorial Fund - 1960

Balance Brought Forward $ 609.07

Feb.	5	Interest	9.86	
"	"	Memorials for Aina J. Kaitera :-		
	"	Mr & Mrs. Henry Niemi	3.00	
	"	Aurora Club	5.00	
	"	Mr & Mrs. Henry Simonson	2.00	
Feb.	5	Memorial to Sarah Churchwright		
	"	from Mr & Mrs. Henry Niemi	2.00	
Feb.	5	Mother & Dad, from Laina Parsons	2.00	
Mar.	4	Fisher Bros. (polisher etc.)		147.75
Apr.	11	Memorials for Ida Palmrose;-		
	"	Mrs. Mary Nyland	5 00	
	"	Mr & Mrs. Melvin Hartila	3 00	
	"	Mr. & Mrs. Gene Legg	6 00	
Apr.	14	Memorials for G.A. Hellberg;-		
	"	Mr. & Mrs. Laura Perna	5 00	
	"	Miss Anne & Mrs. N. Silver	2 00	
	"	Mr. & Mrs. ? Ojala	1 00	
	"	Mr. & Mrs. M. W. Johnson	2 00	
	"	Mr & Mrs. G. Carmanen	1 00	
	"	Mrs. Aina & Edwin V. Karhala	1 00	
	"	Alfred Aunesti	5 00	
	"	W. J. Harrison	1 00	
	"	Mrs. Ella Anderson	1 50	
	"	Mrs. Charles Laurie	1 00	
	"	Ingrid Laugret	1 00	
Apr.	16	Russell Klock	2 00	
	"	Hilda M. Erickson	3 00	
	"	Mr. & Mrs. Don McPherson & " J. J. Peterson & " Emil Erkka	4 00	

Family requested that these memorials be used for Memorials for Ida Palmrose

Apr.	16	Mr + Mrs. Tauno Filby " " " Norman Saarkoski " Mr. + Mrs. John Arpala	15 00 H
Apr.	17	Easter Memorial to E. Laakkonen from Mrs. E. Laakkonen + G. Wiens	5 00 H
	"	Easter Memorial to Gerald Olson from Mr + Mrs. Geo. Olson	5 00 H
	"	Memorial to Mr. + Mrs. A. Soderman from Daughters for Easter	3 00 H
	"	Easter Memorial to Mr. + Mrs Eric Oja from Mr. + Mrs. Wayne Oja	5 00 H
	"	Easter Memorial to Mr + Mrs. E. Kerola, from Mr + Mrs. Ernest Kerola	5 00 H
	"	Easter Memorial for 2 Hymnals to Mr + Mrs John Silver from Elsie + Melvie Silver	8 00 H
	"	Easter Memorial to Mr. + Mrs. J. K. Jackson + Founders of Soo Bible Church from Lillie Clarke	5 00 H
	"	Hymnal for Easter to Aimas Kuusisto from Rev. + Mrs. W. V. Kuusisto (In Memory)	4 00 H
Apr.	18	Hellberg Memorial from Mrs. Lillie Anderson	5 00 H
June	4	Hymnal - Memory of Mr. + Mrs. Richard Johnson by Mrs. Ed Parsons, Kelsey Bay.	4 00 H
"	"	Hymnal - Memory of Andrew J. Virkkala from Mrs. Andrew J. Virkkala, Ruvaco, Wyo.	4 00 H
	"	From the Uno-Adrian Family - a Hymnal	4 00 H
	"	Hymnal from Mr. + Mrs. Ted Jackson	4 00 H

May	3	Memorial to Mr. Walfred Koski from Mr. & Mrs. Ole Lillegaren Jr.	15.00	
June		The Book Concern – Hymnals bought (50)		198.28
June	18	Hymnal from Laina Puusti	4.00	
July	1	Bank interest on acct received	3.80	
July	10	Hymnal in memory of Mrs. Maria Koski from Adolph Koski Family	4.00	
June	11	Hymnal from Miss Hilma Luukkonen in memory of Mrs. Anna Kallunki	4.00	
June	11	Hymnal from Erickson Grandparents to Gretchen ~~Erickson~~ Edison upon her birth	4.00	
July	31	Hymnal from Dr. & Mrs. John Perpala to Jan Marie Perpala upon her recent confirmation	5.00	
Aug.	5.	Finnish Hymnals (2) from Mr & Mrs. John L. Mattson	3.50	
Aug.	28	~~Three~~ Finnish Hymnals:-		
		Three – Adolf Koski	5.25	
		Emil Simonson	11.00	
		Three - Mr. & Mrs. Carl Johnson in memory of Mr. & Mrs John Kisto	5.25	
		One - Mrs. Ellen Herlin	1.75	
		Two - Mr. & Mrs. Henry Raasina in memory of Mr. & Mrs. J. Suokko	3.50	
		One - Jennie Bowlsby	1.75	
		Two - Mrs. Alex Parhaniemi	3.50	
		One - Mr. & Mrs. T. Tuomikoski	1.75	
Aug	28	postage (return of hymnals)		
Aug	28	Eng. Hymnal - Jennie Bowlsby. In memory of Michael Saloink	4.00	

Aug. 28	Eng. hymnal - Lillie L. Anderson in memory of A.A. Anderson	4.00 H
Aug. 28	Finnish Hymnals :-	
	Mr. & Mrs. Walter Anderson (1)	1.75 H
	Mrs. Martha Rinnel (1)	1.75 H
	Mr & Mrs. Chas. Loukas (1)	1.75 H
	Mr. & Mrs. Sulo Rinne (2)	3.50 H
	Mr & Mrs. August Rinne (2)	3.50 H
	Mr & Mrs. J. K. Jackson (4)	7.00 H
Sept. 3	Eng. Hymnal from Mr & Mrs. Donald Starr	4 00 H
Sept. 18	Finnish Hymnals :-	
	Esther Pitkanen	1 75 H
	Helvie Silver	1 75 H
	Mrs. Olga Adelson	1 75 H
	Mrs. Arva Laity	1 75 H
	Mr. Alfred Puusti	1 75 H
Sept. 18	English Hymnals :-	
	Mrs. Geo. (Helen) Niemi (5)	20.00 H
"	In Memory of Mr. & Mrs. Emil Kerola from their nieces & nephews, the Hiltunens	4 00 H
Nov. 10	Memorials for Anna Von Osdal	
	Lillie Clark - Edw. Jackson (Hymnals)	7.00 H
	Ingrid Lugnet	1.00 H
	Mr. & Mrs. Andrew Olsen	2 00 H
	Mr. & Mrs. Matt Jackson (Hymnals)	7.00 H
	Mrs. Marie Westersund	1.00 H
	Aurora Club (English Hymnal)	5.00 H
	Mr. & Mrs. Ted Jackson & Mrs. Merrill for a hymnal	3.50 H
	Mrs. George Olsen	2.00 H
	Mr & Mrs. N. K. Thompson	1.00 H

(continued)

		Elizabeth Halm } Nacille Louise Hunter } Fund of Mrs. Wm. Ostul	5.00 10.00	
Nov.	14	41 Virsikirjas (plus postage)		50.75
Dec.	18	Finnish hymnal from Mr. + Mrs. Henry Niemi in memory of Mrs. Arvid (Saphie) Päinttäjä, Reedley, Calif.	2.00	
Dec.	18	Hymnals for Mr. Valfred Koski from Ile, Joanne, Sherri, Vicke, and Mrs. Leona V. Koski	15.00	
Dec.	28	Hymnals for Mr. + Mrs. Richard Johnson from Mrs. Ed. Parsons (2)	8.00	

Receipts for 1960

Cash on hand	609.07
Memorials for 1960	341.25
Interest for 1960 (13.66)	13.66
Total	963.98

Disbursements 1960

Electric Polisher, etc.	147.75
Service Books Finnish hymnals	250.01
Total Expenses	397.76

Cash on hand - 12/30/60 # 566.22

Audited and found to be correct 1/10/61.
Roy G. Hanson
Chas. Heikkila

Memorial Fund - 1961

Balance Brought Forward		$566.22
Jan. 2	1 English hymnal in memory of Sylvia Kangas Karna from Mr. & Mrs. William Kangas	4.00
Jan 12	Memorials for Mrs. Fabian (Hilda) Polonen:	
	Mrs. Mary Williamson	5.00
	Mrs. Ellen Herlin	2.00
	Mr. & Mrs. O. Zatterlow	4.00
	Mrs. M. Pinell & Erwin Pinell	2.00
	Mrs. Nestor Silver & Anne	5.00
	Mr. & Mrs. John Ostman	5.00
	Mr. & Mrs. Mike Haggren	2.00
	Mr. & Mrs. Lauri Perno	5.00
	Mr. & Mrs. Vilho Perttu	2.00
	Finnish A. Cappella Choir	10.00
	Misses Helvie & Elsie Silver	5.00
	Mr & Mrs. J. Niemela & Eino Mattsons	3.00
	Mr. & Mrs. Matt Jackson	1.00
	1 Eng. Hymnal from Mrs. Mike Haggren & Mrs. Ronald Collman	4.00
	1 Eng. Hymnal from Victor E. Malen & wife	4.00
	2 Finnish hymnals from Mr & Mrs. Neil Erickson (dedicated to Mr. & Mrs. Fabian Polonen)	3.50
Jan. 12	In Memory of Mrs. Esther Hanely from Amos Hanely and the Roland C. Hendricksons (hymnal)	4.00
Jan 12	1 Service Hymnal - 1 Finnish hymnal in memory of Mr & Mrs. Emil Kerola from Mr. & Mrs. Ernest Kerola	5.75
Jan. 14	Received Interest on account	7.27

Jan	14	Hymnal for Mrs. F. Talonen's memory from friends (Mrs. A. Bakkila Mr. Roy Hansen)	4 00
Apr.	2	Easter Memorials:	
		To Emil & Hilma Kerola from Alta & Ernest Kerola	2 00
		To Mr. and Mrs. Richard Johnson from Mrs. Lavia Parsons	3 00
		To Mr. Walfred Kaski from Mr. & Mrs. Ole Lillestrin & Mrs. Leona Kaski	10 00
		To Mr. and Mrs. Michael Salvon from Mrs Jennie Borlsby	5 00
		To Mr. Charles Laura & Gerald Olsen from Mrs. A. T. Olsen	5 00
		To Mr. Eph. Laaksonen from Mrs. Eph Laaksonen & Mr. & Mrs Gerald Olsen	5 00
		To Mr. & Mrs. John Silver from Elsie & Nelvie Silver	5 00
Mar	30	In Memory of Ester Juniper	
"	25	from Mr. & Mrs. Wayne Hanna and Mr. & Mrs. John Silimaa	10 00
Mar.	25	In Memory of Wayne Koskela from:	
		Mr. & Mrs. Arthur Tolin	
		Mr. & Mrs. Wm. Koskela	
		Mrs. Inez Haarala	
		La Rayne Haarala	20 00
Mar.	27	In Memory of Felix Aarnio from "Iverson Boom Crew & Families" (by Mrs. Ralph Vinson)	8 00

Apr.	28	Memorials for Mrs G.A. Hellberg:	
	"	Ella Anderson	1.50
	"	Alfred Puusti & Family	4.00
	"	Mr. & Mrs. Don McPherson	
	"	" " T.J. Peterson	
	"	" " Emil Ankka	4.00
	"	Mrs. Aina Halonen	1.00
	"	Mrs. Edla Somppi	1.00
	"	Mrs Betty Tilander	1.00
	"	Mrs. Henry Parssinen	1.00
	"	Miss Ingrid Lugnet	1.00
	"	Mr & Mrs Bill Foster	
	"	Mrs. Helen Ryan	
	"	Miss Agda Carlson	
	"	Mrs. Sadie Hellberg	3.00
	"	Mr & Mrs. W.W. Johnson	2.00
	"	Mr & Mrs. John K. Jackson	3.00
	"	Mr. & Mrs John A. Parpala	
	"	Mr & Mrs. N. Saarheim	15.00
	"	Mrs. Lillie Anderson	5.00
	"	Mr & Mrs. L.E. Kaseberg	
	"	Mrs Gwen Matteson	5.00
	"	Mrs. Margery Hodgkinson	3.00
Apr	30	Easter Memorial to Mr. & mrs Eric Oja from Mr. & Mrs. Wayne Oja	5.00
Apr.	30	Easter Memorial to Mrs. Richard Johnson from Mrs. Ed Parsons	3.00
June	4	Chair Memorials:	
		Mr & Mrs. Ole Luoma	5.00
June	25	Birthday Memorial for Mr Richard Johnson from his daughter, Mrs Lena Parsons	3.00

June 23	Chair memorial for Walfred Koski from the Ole Lillebroen Jr. Family	5 00
July 18	Half year interest	9 86
Aug. 26	Memorials to Wayne Osterby from:	
	Nancy Johnson	2.00
	Ralph & Imagene Abrahamson and Oscar & Viola Abrahamson	5.00
	Mr & Mrs. Ted Jackson Mr & Mrs. Art Rasmus	3.00
	Mr. & Mrs. Matt Jackson	1.50
	Mr. & Mrs. H.A. Goodall	3.00
	Mr. & Mrs. Wm. Thompson	2.00
	Miss Ingrid Lugnet	1.00
	Mr. & Mrs. Chris Jager	5.00
	Mr. & Mrs. Lauri Perma	5.00
	Mr. & Mrs. J. Ralph Tinner	2.00
	Mr. & Mrs. Richard Paulsen	3.00
	Mr. & Mrs. F.M. Thorsness	5.00
	Pastor & Mrs. N.V. Kunsisto	2.00
	Julius Le Francq	5.00
	Helen Berg and Helen Hull	3.00
	R.E. Jensen Doris Johnson Dee Henderson Louise Drietlein Juanita Cavanaugh Jane Heckard	6.00
	Mr. & Mrs. Ole Luoma	3.00
	Mr. & Mrs. Melvin Hartill	2.00
Aug. 26	Memorial to Leonard Maki from Dick Tennant	3.00
Aug 26.	Zion Lutheran Church for Wayne Osterby in [illegible]	

Aug.	28	Memorial to Wayne Osterby:	
		From Mr & Mrs. Eric Hauke	3.00
		From Mr & Mrs. J. K. Jackson	3.00
		From Mrs Evelyn Lazarus	5.00
Sept.	15	Chairs purchased from Zion Sunday School donations	50.00
Sept.	30	Chair Memorial from: Miss Hilma Luukkonen *5.00 and	5 00
"	"	Annie & Amanda Silver *25.00 and	25 00
"	"	Aurora Club in memory of Amanda Hellberg 5.00	5 00
Sept.	30	Memorial to Wayne Osterby, from Mrs. J. W. Peck (Roseburg)	5.00
"	"	Insurance from account	6.29
Nov.	12	Mr & Mrs. Lauri Pirnu for chairs as memorials	25.00
"	"	Memorial to Walfred Koski from Ole J. Lillevoren Jr. Family	10.00
Nov.	12	Memorials to John Mattson from:	
	"	A. Rimmes	1 00
	"	Frank Williamsons	3 00
	"	Wayne Case	2.00
	"	Mike Haggsens	3.00
	"	Bill Seboage - Jerry Lindholms	2.00
	"	Wm R. Thompsons	1.00
	"	Ole Lumas	2.00
	"	Fran Talgrens	3 00
	"	Matt Jacksons	1.00
	"	Miss Sigrid Engvet	1.00
	"	Mr & Mrs. John Kirpala }	
	"	Mr & Mrs. Vern Slagle }	10 00

Nov. 12	(Mattson Memorials) cont:		
"	Mrs. Petra Hemmingsen	3.00	
" 26	Mrs. Onni Mackey and Mrs. S. McLaughlin of Ashtabula, O. (nieces of Mr. Mattson)	20.00	
Dec. 25	From Kalevan Brothers & Sisters Lodge (for 5 chairs)	25 00	
" 25	Oke Zatterlou - (for landscaping)	50.00	
" 26	Rev. J. Hatula for Finnish tracts		5 00

Receipts for 1961

Cash on hand	566.22
Memorials (1961)	549.25
Interest for 1961	23.42
Total	1138.89

Disbursements - 1961

Finnish Tracts	5 00
Cash on hand - 12/31/61	1133.89

Jan. 22, 1962
Audited and found correct
Barbara Paupala
Lyle Aspen

Memorial Fund Treasury - 1962

Jan.	14	Memorial Plaque for Tower		150.00
"	15	Memorial to Christine Gunnarborg from Zion Church	2.50	
"	15	Chair Memorials from Dr. & Mrs. J. Parpala	15.00	
Jan.	15	Bank Interest	7.62	
Jan.	27	Memorials to Mrs. Anna Nilman:		
		Mrs. N. Silver & Anne Silver	2.00	
"	"	Mrs. & Mrs. Mike Haggren, Mr. & Mrs. Jack Karna, Mr. & Mrs. Donald Starr, Mr. & Mrs. Ronald Collman, Mr. & Mrs. Herman Haggren, Mr. & Mrs. Kaarlo Karna.	6.00	
"	"	Mr. & Mrs. Lauri Perna	5.00	
Jan.	27	Money deposited for use only in purchasing tile for floor for Ladies' Room - from Aurora's	7.00	
		Money deposited for same purpose (above - floor tile), from Ladies' Aid (Oct. '60 meeting)	9.00	
Jan.	29	Paul's Radio-Television Service - Repaired Organ servicing		69.10
"	29	Monroe Company - Colfax, Ia. 48 folding chairs		257.76
Feb.	18	Memorial to Andrew Heikkila from Helvie Silver		5.00
Mar.	31	Memorials to Benj. Rikkola:		
"		Mr. & Mrs. J. St. Gertulla		2.00
"		Mr. & Mrs Axelson (Sigfried)		1.00
"		Mr. Robert Laney & Family		5.00
"		Mrs. Theo. Rineer & Erwin		2.00

(continued)

Mar.	31	Mr. Charles Leino	1.00	
	"	Mr. George Hendrickson	1.00	
	"	Mr. & Mrs. Charles Taylor	2.50	
	"	Mr. & Mrs. H. W. Ostrom	5.00	
	"	Mrs. Frances Smeds	5.00	
Mar.	31	Balance of Memorial Plaque for Bell Tower		152.30
Apr.	15	Memorials to Benj. Rikkola:		
	"	From Mr. & Mrs. J. K. Jackson	3.00	
	"	From Mr. & Mrs. Jack Wood	5.00	
Apr.	21	Memorials for August Rinne:		
"	"	From Mr. & Mrs. J. K. Jackson	3.00	
"	"	Mrs Amanda Silver	1.00	
	"	Mr and Mrs. Oscar Lahti	2.00	
	"	Mr and Mrs W. R. Thompson	1.00	
	"	Mr. and Mrs. Mike Haggren	2.00	
	"	Miss Ingrid Lugnet	1.00	
	"	Mr. & Mrs. Frank Thompson	10.00	
	"	Mr. & Mrs. J. E. Thompson Los Angeles, Calif. Seattle, Wash.	10.00	
Apr.	22	Easter Memorials:		
	"	In Memory of Charles Laurie & Gerald Olsen from Geo. Olsens	5.00	
Apr.	22	Easter Memorial for Mr. & Mrs. Erick Oja from Mr. & Mrs. Wayne Oja	10.00	
"	"	Easter Memorial for Mrs. Richard Johnson from Mrs. Lavia Parsons	3.00	
	"	Easter Memorial for Mrs. Esther Lamont from Mrs. Ed. Mickelson	3.00	
May	14	Landscaping materials from Lyle's Garden Center - Astoria		81.00
July	1	Memorial to Arva Laity from Aurora Club	5.00	
July	1	Memorial to Mr. & Mrs. Richard Johnson from Mrs. Lavia Parsons	3.00	

July	15	Memorials to Mrs. Eva Hayes:		
		From Miss Ingrid Lugnet	1.00	
		From Mr. & Mrs. W. R. Thompson	1.00	
Aug.	8	Memorial to Ida Koski from		
		Mr & Mrs. H. L. Jenkins	5.00	
Oct.	1	Memorial to Mrs Irene Rinell		
		& Benhart Rinell from Mr. & Mrs		
		Uno Adrian & Scott	10.00	
Oct.	14	Memorials for Ralph Tanner:		
		Mr. & Mrs. F. J. McCormack	5 00	
		Mr. & Mrs Lorain Cobb	10 00	
		Mr. & Mrs. J. H. Gerttula	5 00	
		Miss Ingrid Lugnet	1 00	
		Mr. & Mrs. Verne Vinson	2 00	
		Mrs. Budella Vinson	2 00	
Nov.	9	Transferred to General Fund		300.00
Nov.	24	Finish chair donation for chairs	100 00	
Dec.	10	Memorial to Sarah Churchwright		
		from her daughter Margaret	25 00	
Dec.	11	Re-paid from General Fund for		
		loan of November 9, 1962	300.00	
Dec	25	Memorial to Esther Lamont		
		from daughter, Mrs. E. Nicholson	5.00	
Dec.	26	Memorial to Mr. & Mrs. John Risto		
		from Mr. & Mrs. Carl Tolonen & Mr.		
		and Mrs. B. J. Risto	5.00	
Dec.	26	Memorial to Mr. Charles Laurie		
		and Gerald Olsen from Mrs.		
		Ida Olson	10.00	
Dec.	31	Interest	4.00	
Sept.	-	Interest	5.15	
Mar.	-	Interest	6.14	
June	-	Interest	5.07	

(over)

Receipts for 1962:

Cash on hand	1133.89
Memorials	330.00
Interest on acct.	27.98
Total	$1491.87

Disbursements - 1962

Tower Plaque	302.30
Chairs	257.76
Organ Servicing	69.10
Landscaping Materials	81.00
Total	$710.16

Cash on hand Dec. 31, 1962 $781.71

Elsa E. Hartill, Treasurer

Jan. 3, 1962 Audited and found to be correct by
Barbara Tangala
Anita Henderson

Memorial Fund - 1963

			Income	Expense
Feb.	23	Freight to S.P.&S Co. for Bulletin Board		10.48
Apr.	6 & 14	Easter Memorials:		
		(1) Michael & Sofia Salvon from Mrs. G. Bolsby	5.00	
		(2) Esther LaMont from Mrs. E. Mickelson	2.00	
		(3) Mr. & Mrs. E. Oja from Wayne Oja family	5.00	
		(4) Chas. Laura - Gerald Olson from G.T. Olsens (Sr.)	5.00	
		(5) Mr. & Mrs. John Silver from Misses H. & E. Silver	10.00	
		(6) August Rinne from Mrs. Aug. Rinne	10.00	
Apr.		Bulletin Board (Rock Is., Ill.)		450.00
Apr.		Box Products Co. Warrenton, fencing for parsonage		137.45
Mar.	31	Account interest	6.77	
June	4	Memorial to Mr. & Mrs. Richard Johnson from Mrs. Laina Parsons	5.00	
June	9	In Memory of Lila Harrison from Mr. & Mrs. Andrew Young	3.00	
"	"	From Ole Luoma (a memorial)	2.50	
"	"	Memorial to Mrs. Elin Toikka from Mrs. N. Silver & Anne Silver	2.00	
	"	Memorial from Toikka family for Mrs. Elin Toikka	10.00	
"	22	Columbia Electric (Bulletin Bd. wiring)		26.80
"	16	In Memory of Richard Johnson for Father's Day, from daughter Laina Parsons	3.00	
"	29	Tracts - Rev. J. E. Hattula		6.86
Aug.	2	Memorial to Hilma Erickson from Ingrid Lugnet	2.00	
June	30	Interest	1.99	
Aug.	21	Memorials to Mrs. Kate Erickson.		
	"	Enola M. Hughes	1.00	
	"	Mrs. N. Silver & Anne Silver	2.00	
	"	Pastor & Mrs. N.V. Kuusisto	2.00	
	"	Andrew Olsen	2.00	

(continued)

Aug.	21	Mr & Mrs. Ted Jackson	5.00
	"	Mr. & Mrs. Matt Jackson	1.00
	"	Mr. & Mrs. Edwin Mickelson	5.00
	"	Mr. & Mrs. W. R. Thompson	1.00
	"	Mr & Mrs. Paul De Champlain	5.00
	"	Mr. & Mrs. P. J. Morrison	5.00
	"	Miss Ingrid Lugnet	1.00
	"	Mr. & Mrs. S. F. Axelson	1.00
	"	Mr. & Mrs. F. Sorenson	2.00
	"	Mrs Helen Hull	3.00
	"	Mrs. Olga Andersen & Mrs. Nora Newquist	4.00
	"	Dr. and Mrs. John Parpala	3.00
	"	Mr & Mrs. Carl Westerberg	2.00
	"	Mr. & Mrs. Frank Potter	2.00
	"	Mr & Mrs. Walter Anderson	2.00
	"	The Aurora Unit	2.00
	"	John S. Olsen	2.00
	"	Mr & Mrs. J. K. Jackson	3.00
	"	Mr. & Mrs. Melvin Hartill	1.00
Aug.	22	Stamps	1 00
Sept.	14	Memorials to Lillie Clark:	
	"	Svan Holm & Dale Estes & Family	5,00
	"	Mr. & Mrs. Arvi Ostrom	2,00
	"	Mr. & Mrs. Andrew Olson	1.00
	"	Mr. & Mrs W. R. Thompson	1.00
	"	Mr. & Mrs M. F. Evard	10 00
	"	Mrs. Esther Niemi	3.00
	"	Miss Ingrid Lugnet	1.00
Sept.	14	Memorials to Kate Erickson	
		Mr. & Mrs. Norman Wirta	5.00
		Mrs. Lillie Anderson	5.00
		Zion Lutheran Church	2.50

Sept. 14	(Continued) Kate Erickson		
	Lillie Clarke & Edwin Jackson		5.00
Sept. 14	In Memory of Sofia Lepisto		5.00
Sept. 14	Memorial for Mrs. Irene Rinell & Benhart Rinell from Uno Adrian Family	(4405 Memorie Lane Klamath Falls, Oreg.)	10.00
Sept. 29	Memorials to Lillie Clarke:		
"	Eva E. Jarvie (Dr. & Mrs. Tom Jarvie		10 00
"	Robert Van Osdal		200
"	Mr. & Mrs. E. R. Saunders		500
"	Mr. & Mrs. Peter Hunter		300
"	Mrs. P. Henningsen		
"	Mr. & Mrs. Eric Hauke		
"	Mrs. J. Henningsen		500
Sept 29	Memorials to Anna Ellen Gustafson:		
"	Mr. & Mrs Eric Hauke		500
"	Fred Hendrickson, the families of Emil Puskala, Wm. Hollenbeck, Jens Lerback, George Hill, and Mrs. Jennie Olson		6.00
Sept. 29	Birthday Memorial to Mrs. Richard Johnson, from Mrs. Ed. Parsons		3.00
Sept. 30	Memorial to Lillie Clarke from Eliz. Holm	(for altar)	500
Oct. 20	Memorial to Mrs. Hilda Luoma, from Mr. & Mrs. Sulo Rinne		2500
Oct. 25	Memorials to Mrs. Helen Berg:		
"	Mr. & Mrs. Matt Olson - Kurt Olson		5.00
"	Mrs. N. Silver & Miss Anne Silver		2.00
"	Helen Hull's 5th Grade & Mrs. R. Hagerup		3.25
"	Dr. & Mrs. John Parpala		3.00
"	Mr. & Mrs. Mike Haggren		3.00
"	Mrs. Lempi Niska (Cont.)		5.00

Oct.	25	Mr. & Mrs. Emil Onkka	2.00	
	"	Mr. & Mrs. Matt Jackson	2.00	
	"	Ingrid & Aili Lugnet	1.00	
	"	Mr. & Mrs. Harold Niemelin	3.00	
	"	Mrs. Hilja Savel	1.00	
		Mrs. Ellen Herlyn.	2.00	
	"	Mr. & Mrs. Julo Rinnie	2.00	
	"	Mr. & Mrs. Ted Jackson	1.00	
	"	Mr. & Mrs W.R. Thompson	1.00	
	"	Mr. & Mrs. Al Sarpola	2.00	
	"	Mr. & Mrs. J. Harrison	2.00	
	"	Mr. & Mrs. Edwen Nickelsen	2.00	
	"	Mr. & Mrs. Melvin Hartill	3.00	
Oct.	28	Mr. & Mrs Lauri Perna	5.00	
	"	Melba Nance & boys	5.00	
	"	Teachers of Gray School	5.00	
	"	Mr. & Mrs. Henry Niemi	2.00	
				Mrs. Berg Memorials
Dec.	17	Memorials to Victor E. Malen:		
	"	Mr. & Mrs. Allan Ahola		
		" " Elmer Forsith		
		" " P. Henningsen		
		Mrs. J. Henningsen	8.00	
	"	Mr. & Mrs. Edw. Nickelsen		
		Mr Chester Lamont	5.00	
	"	Mr. & Mrs. Frank E. Boss	5.00	
	"	Mrs. Hilda Rinnie	1.00	
	"	Mrs. Helen Hull	2.00	
	"	Misses Elsie & Helene Silver	5.00	
	"	Mr. Adolf Koski		
		Mr & Mrs. Art Johansen		
		Mr & Mrs. Howard Burns	2.00	
	"	Mr. & Mrs. Clarence Dreyer	2.00	

(Cont.)

Dec	17	Mr + Mrs. Bal Raschall		
		Mrs. Nora Bue	2.00	
	"	Mr + Mrs George Niemi		
		Mr + Mrs. Elmer Lager	4.00	
	"	Mr + Mrs Ernest Brown	5.00	
	"	Mrs. N. Silver + Miss Anne	3.00	
	"	Mr + Mrs. R. Callman		
		Mr. + Mrs. Herman Haggren		
		Mr. + Mrs. Mike Haggren	5.00	
	"	Mr. + Mrs. T.J. Morrison	2.00	
	"	Mr. + Mrs. John Piukkula	2.00	
	"	Mr. + Mrs. John Ostman	5.00	
	"	Mrs. Ellen Herlin	1.00	
	"	Mrs. Ida Karhuvaara	1.00	
	"	Mr + Mrs. E. Simonson	3.00	
	"	Mr. + Mrs. Wm. Thompson	1.00	
	"	Mrs. Martha Rinell + Erwin	2.00	
	"	Mr. + Mrs. J.K. Jackson	4.00	
	"	Mr. + Mrs. Matt Jackson	2.00	
	"	Mr + Mrs Lauri Pernu	5.00	
	"	Niskanen Family - (relatives from N.Y.)	10.00	
Dec	20	Materials for parsonage fence to Fisher Bros. Hardware		34.83
Dec	21	Memorials to Victor Malen:		
		from Miss Jessie Miller +	3.00	
	25	Edwin Jackson	5.00	
"	25	Mr + Mrs Ernest Larson	3.00	
"	25	Dr + Mrs John Purpala	2.50	
Sept	30	Interest	2.20	
Dec.	30	Memorial from Mrs. Ole Luoma	1.00	
Dec.	30	Cabinets/Work Council rooms		292.50
Dec	31	Interest on account	3.77	

(over)

Income - 1963	
Cash on hand 1-1-63	# 781.71
Memorials in 1963	408.75
Interest on account	14.73
Total	# 1205.19

Expenses - 1963	
Bulletin Board	# 487.28
Parsonage Fence	172.28
Council Room Cabinets	292.50
Miscellaneous	7.86
Total	# 959.92

In December of 1963, Edwin Jackson gave #500 in memory of his sister Lillie Clarke. He designated it for foreign missions with #50 to be used each year for that purpose. This memorial will not be shown on these books, but it was felt that the memorial should be acknowledged as having been made. (The sum has been deposited in First Federal Savings and Loan Association as a separate account.) E.E.H.

Cash on hand Dec 31, 1963 (#245.27)
by Elsa E Hartill, Treasurer

Jan. 6 '63 Audited and found to be correct by
Barbara Vangala & Irene M. Luoma

1964

Jan.	1	Balance brought forward	245	27
Jan.	8	Memorials to John K. Jackson:		
	"	Mrs. Ina Silverberg	1	00
	"	Mrs. Helen Hull	2	00
	"	Mr & Mrs. Edw. Nickelsen and Mr. Chester Lamont	5	00
	"	Mrs. N. Silver & Miss Anne Silver	2	00
	"	Mr. & Mrs. N. R. Thompson	1	00
	"	Mr. Fredrick Hjarten	3	00
	"	Mr. & Mrs. Matt Jackson	2	00
	"	Mrs. Victor E. Malen & Mr. & Mrs. Wm. Malmberg & Mr. & Mrs. John Hill & Mr. & Mrs. Robert Craig	7	00
	"	Mrs A. Sarpola & Mrs. C. Loback	2	00
	"	Mr. & Mrs. Ted Jackson	2	00
	"	Mr. & Mrs. Sulo Kiinne	2	00
	"	Dr. & Mrs. John Parpala	2	00
	"	Mr. & Mrs. Elmer Hjarten & Mr. & Mrs. L.A. Benson (Seattle)	10	00
	"	Mr. Edwin Jackson	2	00
	"	Mr. & Mrs. P.J. Morrison	2	00
	"	Mrs. Ida Karhuvaara	2	00
	"	Mrs. Lillian Emholt	1	00
	"	Mrs. Anna Halonen	1	00
	"	Mrs. Ben Riekkola	1	00
	"	Mrs. Ed. Hjarten & Mr. & Mrs. Melvin Hjarten	5	00
	"	Mr. & Mrs. Walter Erickson	3	00
	"	Mrs. Hilda Kiinne	2	00
	"	Mr. & Mrs. Emil Simonson	1	00
	"	Mrs. Olga Anderson	1	00
	"	Mrs. Ellen Herlin (cont)	2	00

Jan.	8	Mr. & Mrs. John Ostman	5 00
	"	Mr. Adolf Koski & family	3.00
	"	Mrs. Marie Westersund	1 00
	"	Mrs. Gus Tarmanen 4619 N. Michigan Portland Oregon	1 00
	"	Mrs. Ella Anderson	2.00
	"	Mrs. Lillie Anderson	5 00
	"	Mrs. Lempi Nelson and Mrs. Esther Niemi	5 00
	"	Mr. & Mrs. Lauri Pernu	5 00
	"	Mrs. Estrid Jacobsen	1 00
	"	Mrs. Hilma Jacobsen	1 00
Jan	9	Memorial to Mr. Walfred Koski from Ole J. Lillesren, Jr. Family	15 00
Feb.	1	Memorials to John A. Niemela:	
	"	Mr. and Mrs. Uno Winters	3.50
	"	" " " Ted Jackson	2.00
	"	" " " Kenneth Lampi	2.50
	"	" " " Matt Jackson	2.00
	"	" " " Harold Niemelin	5.00
	"	" " " Lauri Pernu	5.00
	"	" " " Carl Mattson	5.00
	"	Mrs. V. E. Malen & John Hills	2.00
	"	Mrs. N. Silver & Miss Anne Silver	2.00
	"	Mrs. Henry Stenholm	3.00
	"	Mr. Edwin Jackson	2.00
Feb.	1	Memorial to John K. Jackson from Mr & Mrs. Eino Mattson & Mrs. John Niemela	5.00
Feb.	1	Memorial to Victor E. Malen from Mr & Mrs. Eino Mattson & Mrs. J. Niemela	5.00
Feb.	8	Memorial to John K. Jackson from Mrs. Frank Everhart	3.00

Feb	8	Memorials to John Niemela from	
	"	Mrs. John K. Jackson	3.00
	"	Mr & Mrs. Edwin Mickelson	1.00
Mar	14	Memorial from Mr. & Mrs. Ole Luoma	1.00
Mar	29	Easter Memorials:	
"	"	To Loved Ones from Jennie Bowlsby	5.00
"	"	To Mr. & Mrs. Gust Hellberg from Mr. & Mrs. Ellis Hill	5.00
"	"	To Esther Lamont & Kate Erickson from Mr. & Mrs. Edw. Mickelson	4.00
"	"	To Mr & Mrs. Eric Oja & John Oja from Mr. & Mrs. Wayne Oja	5.00
"	"	To Moses Koski, Wayne Lemplin, and Anselm Koski from Mrs. Elina Koski & Mrs. Aila Lemplin	10.00
"	"	To John & Augusta Silver from	
Mar	21	the Misses Helvie & Elsie Silver	10.00
"		A memorial to John A. Niemela from Mrs. Jennie Niemela	100.00
Apr	12	Easter Memorial from Ida E. Olsen to Gerald Olsen & Charles Laurie	10.00
Apr.	-	a memorial to August Rinne from Mrs. Rinnie and his niece, Mrs. Walter Carlson of Muskegon, Michigan, was received, with the request that the money be turned into the Mission Fund. ($10.00) Money was placed directly into that fund, but a notation was included here.	
May	2	A memorial to John K. Jackson from the Misses H. & E. Silver	5.00

May 2	Memorial to Kate Erickson from sisters (Mrs.) Edith De Champlain & (Mrs.) Mary Morrison	200.00
June 1	Memorials to Mrs. Richard Johnson (#3) and Mr. & Mrs. Richard Johnson (#3) from Mrs. Ed. Parsons	6.00
June 10	Memorial to Mrs. Susanna Pinell from daughter, Mrs. F. P. Montag	5.00
July 5	Memorial from Ole Luoma Family	1.00
" "	Memorial to Mr. Richard Johnson for birthday & Father's Day from Mrs. Ed Parsons	5.00
"	Memorial to Mr. Walfred Koski from Mr. & Mrs. Ole Lillegren Jr.	10.00
July 25	Memorial to Trudi Kirkkala Murray from Mr. & Mrs. Wm. Seberg	2.00
"	Memorial from Ole Luoma Family	1.00
Sept. 8	Memorials to (Mrs.) Martha Pinell:	
"	Ingrid Lugnet	1.00
"	Mr. & Mrs. N. R. Thompson	2.00
"	Mr. & Mrs. O. Savel	2.00
"	Mr. & Mrs. Kenneth Lampi	5.00
"	Mr. & Mrs. R. C. Hendrickson & Mr. Amos Hanskey	2.00
"	Mr. & Mrs. Ben Kuori & Family Mrs. Jennie Kuori	15.00
"	Mrs. J. Ralph Sinner	5.00
"	Helvie & Elsie Silver	5.00
"	Mr. & Mrs. Neil Erickson & Mrs. John L. Mattson	3.00
"	Laddie Bouwens & Mr. & Mrs. Jack Bush (Seaside)	5.00
"	Mr. & Mrs. Earl Erickson	3.00

(Continued) Pinell Memorials

Sept. 8	Mr. & Mrs. James Beamer	3.00	
"	Mr. & Mrs. Lauri Pernu	5.00	
"	Mr. & Mrs. Sulo Pirine	3.00	
"	Mrs. Hilda Pirnie	1.00	
"	Mr. & Mrs. P.J. Morrison	2.00	
"	Mr. & Mrs. Toivo Koski	5.00	
"	Mrs. Nestor Silver & Miss Anne	3.00	
"	Mr. & Mrs. Ernest Larson	5.00	
"	Mr. & Mrs. Geo. A. Niemi	3.00	
"	Mr. & Mrs. Oscar Lahti	2.00	
"	Mr. & Mrs. Clarence Dreyer	3.00	
"	Mr. & Mrs. George Olsen	4.00	
"	Mr. & Mrs. Robert Alsbury	5.00	
"	Mr. & Mrs. Ed Ross	25.00	
"	Mr. & Mrs. Fred Alto	5.00	
"	Mr. & Mrs. Walter Sipprell	10.00	
"	Mrs. Helen Hull & Mr & Mrs. Bert Becker	5.00	
"	Miss Frances Shoenborn	1.00	
"	Mr. & Mrs. Ole J. Luoma	1.00	
"	Mr. & Mrs. Melvin Hartill	3.00	
Sept 12	Memorial for Victor E. Malin in form of Sunday School Hymnals purchased by request of family		102.50
Sept 12	Memorials to Martha Pinell;		
"	Mr. & Mrs. Edw. Mickelson	2.00	
"	" " Arvid Simonson	5.00	
"	Mrs. John K. Jackson	3.00	
"	Mrs. Gertrude Mulger Mr. & Mrs. Walter Simonson, Mr. & Mrs. J. Sanford	5.00	
"	Dr. and Mrs. John Parpala	3.00	
"	Mr. & Mrs. Mike Haggren	3.00	
"	Mr. & Mrs. L. Nielson, Sr.	2.00	

(continued)

Sept. 12	Rev. & Mrs. W. Kuusisto	2.00		
"	Mr. & Mrs. Matt Jackson	2.00		
"	" " Ted Jackson	2.00		
"	Mrs. Hilda Erickson	10.00		
"	Mr. & Mrs. Roy Hansen	10.00		
"	Wayne, Fred, Toivo Simonson Families	6.00		
Sept. 20	In Memory of Martha Finell:			
"	from Edwin Jackson	5.00		
"	from Mr. & Mrs. Uno Adrian	5.00		
"	from Toivo Simonson & Wife	5.00		
"	from the Family of Martha Finell	90.00	(to purchase Bible for lectern)	
Oct. 9	R.E.A. - Express		12 45	
Sept. 22	Memorial to Walfred Kaski			
	from Ole J. Lilleoren Jr. Family	5.00		
Oct. 15	Sears, Roebuck - Nativity Scene		64.82	
Nov. 7	Portway Machine Works		81.50	
" "	Lutheran Church Supply Stores	Flags = $106.25 Bible = 72.90	179.15	
" "	Stamps, as postage		1.00	
Nov. 16	Dennis Secrest - Cement Work		149.00	
Dec. 21	Christmas Memorial to Mr. Charles Laurie and Gerald Olsen from Mrs. George Olsen	10.00		
" "	Christmas Memorial to Mr. & Mrs. Charles Johnson from Mrs. Laina Parsons	5.00		
Dec.	Interest - Mar, June, Sept.	15.46		
Dec. 31	Memorials to Olga Adelson.			
	Mrs. Geo. Olsen	2.00		
	Aurora Club	5.00		
	Mr. & Mrs. Lauri Perrue	5.00		
	Mrs. N. Silver & miss ann Silver	2.00		
	Mr. & Mrs. H. Partanen	3.00		
	Pastor & Mrs. Kuusisto	1.00		
	Mrs. Selma Tikka	1.00		
Dec. 31	Memorials to John Kaarto:			
	Mr. & Mrs. Emil Simonson	5.00		
	" " John Eskman	5.00		
	" " Lauri Perrue	5.00		
	Pastor & Mrs. W. Kuusisto	1.00		
	Mr. & Mrs. Lauri Perrue	3.00		
Dec.	Interest for Dec.	5.97		
Dec.	Mrs. Greta Malen (Hymnals)	23.50	33.50	

Dec 1964 - Memorials to John Kaarto:

Mr. and Mrs. Donald Starr } #4.00
Mr. and Mrs. M. Haggren }

Mr. & Mrs. Uno Adrian ---- #2.00

Dec. 1964 - Memorial to Olga Axelson
from Mrs. John Jackson ---- #3.00

Income - 1964

Cash on hand January 1964 ----	245.27
Memorials for 1964 ----------	935.50
Interest on account ----------	21.43
Total	#1202.30

Expenses - 1964

Sunday School Hymnals -------	#125.00
Flags and Bible ------------	179.15
Nativity scene -------------	77.27
Cement repair work (Secrest) ------	149.00
Partway Machine (railings) ----	81.50
Postage -------------------	1.00
	#612.92

Cash on Hand ------ Jan. 1965 #589.28

Elsa E. Hartell, Treas.

January 12, 1965 Audited and found to be correct by
Barbara Pangala and Elvi Wuori

Zio 004